



St. Faustina Kowalska Parish

5252 S. Austin Ave., Chicago, IL 60638

(773) 767-2411

Parafia Św. Faustyny Kowalskiej

March 19—2023—19 Marzec

Pastoral Staff

Rev. Ted Dzieszko
Pastor

Rev. Joseph Mol
Weekend Associate

Deacon Ron Morowczynski
Permanent Deacon

Parish Staff

Celena Strader
Operations Director

Maria Horbal
Religious Education
& Youth Ministry Coordinator

Emilia Nienajadlo
Secretary/
Assistant Bulletin Editor

Algimantas Barniskis
Kamil Bundyra
Witold Socha
Richard Sokas
Henryk Zygmunt
Music Ministry

Jan Trzpit
Maintenance



St. Faustina Parish Office

5252 S. Austin Ave.
Chicago, IL 60638

Tel. (773) 767-2411

stfaustina@archchicago.org

Office Hours:

Mon, Tues, Thurs, Fri
9:30 AM—5:30 PM

CLOSED

Wednesday & Weekends

Fourth Sunday of Lent

When Jesus heard that they had thrown him out,
He found him and said,
“Do you believe in the Son of Man?”
- John 9:35

Czwarta Niedziela Wielkiego Postu

Jezus usłyszał, że wyrzucili go precz,
i spotkawszy go, rzekł do niego:
„Czy ty wierzysz w Syna Człowieczego?”
- Jan 9,35

Mass Intentions & Devotions ~ Intencje Mszalne i Nabożeństwa

4TH SUNDAY OF LENT - 4^{TA} NIEDZIELA WIELKIEGO POSTU SATURDAY - MARCH 18 - SOBOTA

- 4:30 pm-**EN** - Health & God's blessings upon Ruth Krivacek, Joel Lopez, Don Swies, James, Kevin & Meg McKeon (req. by James McKeon)
† Marie Ernst (req. by Hoffman family)
† Irma Gasca (req. by family)
† Charles Kalensky (req. by family & friends)
† Jeanne F. Halik (12 anniv.) (req. by husband)
†† Robert, Alice, Margaret & Michael McKeon (req. by James McKeon)
- SUNDAY - MARCH 19, 2023 - NIEDZIELA**
- 7:30 am-**EN** - Health & God's blessings upon Phyllis Grace on the occasion of her birthday (req. by sister), Soukal families
† Zbigniew Stopka
† Renata Bitautas (req. by family)
† Charles Kalensky (req. by family & friends)
- 9:00 am-**PL** - O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla Janiny Kawecki, Grażyny Babicz z okazji urodzin, Józefa Pękalskiego i Józefa Sitko z okazji imienin, rodziny Zaleskich, rodzin Szczechowicz, Borzęcki, Truty i Wróbel
† Karol Czerwień, † Antoni Makświej, † Timothy Kast, † Bogusław Omielan, † Frantisek Wojenski, † Józef Spyryka, † Zbigniew Nagórzański, † Józef Trzpit, † Józef Wasilewski, † Sebastian Szmurło (roczn. urodzin)
†† Anna i Józef Świdorski
- 10:30 am-**EN** - Health & God's blessings upon Amparo (req. by family)
- For a successful outcome in court for Jesus Vega (req. by mom)
† Janice Jarosz (req. by family)
† John Smolarczyk (req. by family)
† Eugene Wodkowski (req. by family)
† Jose Vega (req. by daughter)
† Nora Urban (req. by Urban family)
† Antonette Dedic (30 anniv.) (req. by Urban family)
†† Roman & Maria Smolarczyk (req. by family)
- 11:30 am-**EN**-Wedding: *Jose A. Renteria & Liliana Maria Gutierrez*
- 12:30 pm-**PL** - O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla Krystyny Siebiesiuk (zam. Florence Warchal), rodzin Szczechowicz, Borzęcki, Truty i Wróbel
† Karol Czerwień, † Frantisek Wojenski, † Zbigniew Nagórzański, † Jan Cudzich (2 roczn. śm.), †† Adofia i Stanley Paluch, †† Anna i Józef Świdorski
- 7:00 pm-**PL** - O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla rodzin Szczechowicz, Borzęcki, Truty i Wróbel
† Karol Czerwień, † Frantisek Wojenski, † Zbigniew Nagórzański, †† Anna i Józef Świdorski → †

MONDAY - MARCH 20 - PONIEDZIAŁEK

Solemnity of St. Joseph, Spouse of the Blessed Virgin Mary - Uroczystość Św. Józefa, Oblubienica Najświętszej Maryi Panny

- 7:30 am-**EN** - Thanksgiving for graces received
8:30 am-**PL** - O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla rodzin Szczechowicz, Borzęcki, Truty i Wróbel
† Karol Czerwień, † Agnieszka Komperda, † Anna Świdorska, † Zbigniew Nagórzański

TUESDAY - MARCH 21 - WTOREK

- 7:30 am-**EN** - Parishioners, benefactors & friends
8:30 am-**PL** - O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla Maryli i Stanisława Grzegorzczak, rodziny Bobek, rodziny Zaleskich, rodzin Szczechowicz, Borzęcki, Truty i Wróbel
† Karol Czerwień, † Anna Świdorska, † Helena Trzepakko, † Ewa Grzegorzczak, † Zbigniew Nagórzański, †† Franciszka i Jan Bielański
- 7:00 pm-**PL** - O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla rodziny Zaleskich, rodzin Szczechowicz, Borzęcki, Truty i Wróbel
† Karol Czerwień, † Antoni Makświej, † Anna Świdorska, † Bogusław Omielan, † Zbigniew Nagórzański

WEDNESDAY - MARCH 22 - ŚRODA

- 7:30 am-**EN** - Parishioners, benefactors & friends
8:30 am-**PL** - O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla Marii Bobek z okazji urodzin (zam. Ania), rodzin Szczechowicz, Borzęcki, Truty i Wróbel
† Karol Czerwień, † Zbigniew Nagórzański, † Anna Świdorska, † Idzi Nowak (9 roczn. śm.) (zam. Żona)

THURSDAY - MARCH 23 - CZWARTEK

St. Turibius of Mogrovejo - Św. Turybiusz z Mongrovejo

- 7:30 am-**EN** - Parishioners, benefactors & friends
8:30 am-**PL** - O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla Krystyny i Andrzeja Strama, rodzin Szczechowicz, Borzęcki, Truty i Wróbel
† Karol Czerwień, † Anna Świdorska, † Zbigniew Nagórzański
- 7:00 pm-**EN** - *Way of the Cross*

FRIDAY - MARCH 24 - PIATEK

- 7:30 am-**EN** † Irene Samborski (req. by Carolyn Heinrich)
† Victoria Zachwieja (req. by Maria Kozmel)
- 8:30 am-**PL** - O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla rodzin Szczechowicz, Borzęcki, Truty i Wróbel
† Karol Czerwień, † Anna Świdorska, † Zbigniew Nagórzański
- 7:00 pm-**PL** - *Droga Krzyżowa i Msza św.*
- O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla rodzin Zaleskich, Szczechowicz, Borzęcki, Truty i Wróbel
† Karol Czerwień, † Antoni Makświej, † Anna Świdorska, † Bogusław Omielan, † Zbigniew Nagórzański

SATURDAY - MARCH 25 - SOBOTA

Solemnity of the Annunciation of the Lord - Uroczystość Zwiastowania Pańskiego

- 8:30 am-**PL** - O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla rodzin Szczechowicz, Borzęcki, Truty i Wróbel
† Karol Czerwień, † Anna Świdorska, † Zbigniew Nagórzański → †

Mass Intentions & Devotions ~ Intencje Mszalne i Nabożeństwa

SATURDAY - MARCH 25 - SOBOTA

4:30 pm-**EN** - Health & God's blessings upon Ruth Krivacek, Joel Lopez, Don Swies, James, Kevin & Meg McKeon (req. by James McKeon)
† Florence Grybas (req. by Tom Wilk family)
†† Robert, Alice, Margaret & Michael McKeon (req. by James McKeon)
5:30 pm-**EN** - Wedding: *Gilberto Montiel Munoz & Christina Ramirez Montiel Munoz*

Presider Schedule at St. Faustina Kowalska

Saturday, March 25, 2023

4:30 pm - Fr. Łukasz Górczyński

Sunday, March 26, 2023

7:30 am - Fr. Ted Dzieszko & Fr. Łukasz Górczyński

9:00 am - Fr. Łukasz Górczyński

10:30 am - Fr. Ted Dzieszko & Fr. Łukasz Górczyński

12:30 pm - Fr. Łukasz Górczyński

7:00 pm - Fr. Łukasz Górczyński

Lector Schedule

Saturday, March 25, 2023

4:30 pm - A. Glazar & A. & T. Krol

Sunday, March 26, 2023

7:30 am - TBD

9:00 am - N. Galica & S. Luberdia

10:30 am - M. Garrity & A. Gonzalez

12:30 pm - J. Zarycki & K. Zagórski

7:00 pm - D. Długopolski

Altar Server Schedule

Saturday, March 18, 2023

4:30 pm - G. McElroy

Sunday, March 19, 2023

7:30 am - TBD

9:00 am - S. Cudzich & D. Skibiński

10:30 am - A. Gonzalez

12:30 pm - M. Borzęcki & K. Glista

7:00 pm - K. Jaroszek

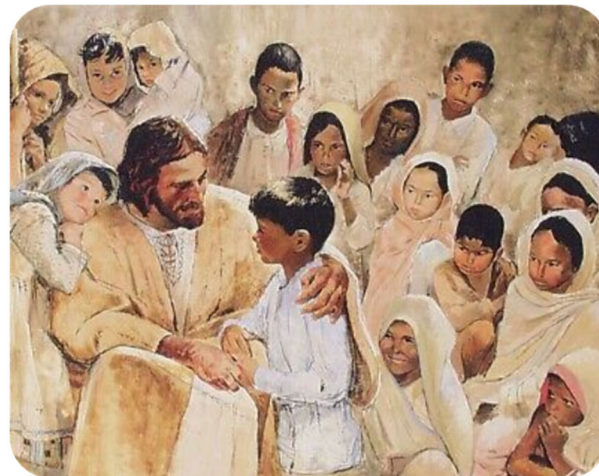
Wedding Banns

Jeśli ktoś wie o przeszkodach niemożliwiających zawarcie Sakramentu Małżeństwa przez te osoby, prosimy o powiadomienie księdza proboszcza.



Christina Ramirez Montiel Munoz & Gilberto Montiel Munoz - III
Agnieszka Lidwin & Peter Tomek - III

If anyone knows of cause or just impediment why these persons should not be joined together in Holy Matrimony, you are obligated to contact the Pastor.



**„Let the little children come to me, and do not stop them; for it is to such as these that the kingdom of heaven belongs”.
(Mt 19:14)**

Lent is the penitential season set aside by the Church to allow the faithful to prepare for the commemoration of the Lord's Passion, Death and Resurrection. In a special way, we invite our children to actively prepare by participating in Holy Mass beginning from Ash Wednesday through Easter Sunday.

All children will be called forward before the end of mass to receive a special, colored bracelet. They are encouraged to collect them throughout this holy season as a symbol of their Lenten Journey with Jesus. After Easter, children who have collected bracelets totaling 115 points or more will be invited to a pizza party and movie.

Ash Wednesday	10 points
1 st Sunday of Lent	15 points
2 nd Sunday of Lent	15 points
3 rd Sunday of Lent	15 points
4 th Sunday of Lent	15 points
5 th Sunday of Lent	15 points
Palm Sunday	20 points
Easter Sunday	30 points

May this Lenten season be a grace filled time for all to rekindle our love for and faith in our Lord Jesus Christ.



Dear Parishioners and Friends,

In the first centuries of Christianity, the Gospel of the healing of the blind was read to catechumens preparing for baptism at the Easter Vigil. This was to teach them that in baptism they would receive the gift of faith, that is, the gift of seeing more than the eyes can see. For those who

were baptized as children, the description of the blind man's healing is to remind them of the gift of faith received at baptism and prepare them for their confirmation during the Easter Vigil liturgy.

The gift of faith, that we have received without any merit on our part, can also be easily lost, as exemplified by Bl. Father Honorat Kozminski (1829-1916). He lost his faith in middle school. As an "apostle of atheism," as he called himself, he attacked and ridiculed believers. He went to church only to "offend God;" he blasphemed and made fun of the crucified Jesus. He "pitied human tears shed over the Passion of Christ," and on Good Friday he ostentatiously ate sausage. At the age of 16, for allegedly participating in a conspiracy, he was imprisoned by the tsarist authorities in a heavy prison in the Warsaw citadel. Innocently accused, he spent 11 months in a nightmarish cell, where he contracted typhus and "went insane." His mother, who prayed for him every day in church, was told that her son was crazy. Although Fr. Honorat's life hung in the balance, he survived and was converted. He wrote: "Jesus came to me in a prison cell and gently led me to faith." He founded 26 religious congregations, of which 16 still exist today. He worked 19 hours a day. He was a martyr of the confessional, a zealous spiritual director and a heart-touching preacher. He considered the greatest happiness to be able to celebrate Holy Mass.

As Christians, we are called to reflect on the content of our faith professed and celebrated by the Church. In this way, we can discover it as a reality not limited to its subjective experience, but as if we lived in a community and passed it on from generation to generation. Faith, therefore, is the heritage of all believers, contained in the rich teaching, "which the Church has received, preserved and presented in the two millennia of her history. From the Holy Scriptures to the Fathers of the Church, from the masters of theology to the saints who have lived through the ages. The Church meditated on faith and developed teachings to give the faithful certainty in their lives of faith," said Pope Benedict XVI.

St. Paul, in his letter to the Ephesians, calls us to follow the example of the children of the light. The first state is baptism, thanks to which we pass from the state of darkness to light. This transformation in baptism is carried out by Christ, who is the light of the

world, and only in Him is it possible to be the light on the paschal way of Christian life. The concrete fruits of the light, such as "all righteousness and justice and truth," are expressed in heartfelt kindness, respect for the rights of others, and in the sincerity of words and deeds.

Let us remember that the world in which we live needs the credible witness of those whose minds and hearts are enlightened by the word of God and who are able to open the hearts and minds of so many people to the desire for God and true life that has no end.

I cordially invite everyone to the Stations of the Cross Devotion on the Thursdays of Lent at 7:00 pm in English, and on the Fridays of Lent at 7:00 pm in Polish. Let us make good use of the entire time of Lent to draw closer to God through prayer, fasting and almsgiving and help others in their spiritual growth. I especially encourage parents to help your children to know and love God through your faith. You are the first and most important teachers and catechists of your children. Help your children discover the highest and most important value, which is God Himself. Come with your whole family to Sunday Mass. The Holy Mass is a repetition of the sacrifice of Jesus' life, death and Resurrection. By listening to the Word of God and receiving the Body of Christ, we become fully united with Him. We hope that one day we will be united with Him in the Kingdom of God for all eternity. Let us not waste this grace and this chance that God Himself gives us in Jesus Christ. God bless!

Rev. Ted Dzieszko
Pastor

As Long As The Day Lasts

There is nothing that is more valuable to us than time, but nothing is as wasted. We lose hours, days, years, whole periods of life, gaining nothing for eternity. "Days of health pass, and no one thinks about the fact that the day passes and will not come back" (Saint Bernard). We waste time when we use it to sin. We waste this treasure, gaining in return suffering and eternal punishment. We waste time when we do nothing for eternity, when we do not act for heaven, but act only for the sake of this life, honors, satisfaction of curiosity, acquisition of material goods. Such a waste of time was devoted to the Pharisees who questioned the healed blind man. They received a time of grace from Jesus, but unfortunately they did not use it.

Lord Jesus, thank You for the great gift of time You give me, and also for the time You have for me. In Your mercy, grant me the grace to always do Your loving will. Amen.

Building Maintenance Fund Collection



The second collection taken up at all Masses this weekend, **March 18th-19th**, is designated for the parish building maintenance fund. May God reward you all for your support and generosity to this collection.

Seniors Club News

Hello Seniors! The Seniors Club will have their next meeting and Penny Social/White Elephant Raffle this Monday, **March 20th** in the St. John Paul II Hall in the Parish Center. Please bring gently used items to be raffled off. No broken or expired items please. As always, coffee and a snack/pastry will be served. The book exchange will also be open. Doors open at 9:45 am and the meeting begins at 10:30 am. There will be a \$3 door fee. Free parking is available between the church and the Parish Center, with limited parking east of the Center for those who have difficulty walking.

If you're not a member, please consider joining! It's \$15 per year for membership, renewed every September. We hold meetings on the 1st and 3rd Mondays of the month from September to the 1st Monday in December. After a winter break, meetings resume from February to the 1st Monday in June. There is a door fee that varies between \$3 and \$5; if we have a luncheon and/or entertainment it will be \$5. Nonmembers and guests will have to pay extra. So, even if you can't make it to all the meetings, it's well worth it to become a member. Just ask any current member; everyone is enjoying getting back out of the house again.

Please direct your questions to Theresa Aleman at 773-971-1775. See you all soon!

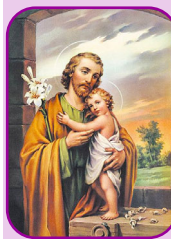
Ward Hall will be an Early Voting Site

The designated Early Voting Site in the 23rd Ward for the April 4th Municipal Run-Off Election will be in our parish Ward Hall, located at 5157 S. McVicker Ave. Please note: the only doors open to enter and leave the building are from McVicker Ave., not the side doors. Voting will begin Monday, **March 20th** and run **through** Tuesday, **April 4th** during the following hours: Weekdays: 9:00am - 6:00pm, Saturday: 9:00am - 5:00pm, Sunday: 10:00am - 4:00pm, Election Day: 6:00am - 7:00pm.

Celebrate the Start of Spring (Vernal Equinox)

This year the March/Vernal/Spring Equinox takes place at 4:24 pm CST on March 20th in the Northern Hemisphere, when the sun crosses the equator line, heading north in the sky. This event marks the start of spring in the northern half of the globe. After this date, the Northern Hemisphere begins to be tilted toward the sun, resulting in increasing daylight hours and warming temperatures. The word equinox comes from the Latin words for „equal night“ - aequus (equal) and nox (night). On the equinox, the length of day and night is nearly equal in all parts of the world, and the Sun rises due east and sets due west for all of us on Earth. Start planting seeds in your starter greenhouses.

Solemnity of St. Joseph - March 20th



The Solemnity of St. Joseph is usually celebrated on March 19th, but has been transferred to March 20th since the liturgy of the Lenten Sundays take precedence.

St. Joseph was an ordinary manual laborer although descended from the royal house of David. In the designs of Providence he was destined to become the spouse of the Mother of God. His high privilege is expressed in a single phrase, "Foster-father of Jesus." About him Sacred Scripture has little more to say than that he was a just man - an expression which indicates how faithfully he fulfilled his high trust of protecting and guarding God's greatest treasures upon earth, Jesus and Mary.

The darkest hours of his life may well have been those when he first learned of Mary's pregnancy; but precisely in this time of trial Joseph showed himself great. His suffering, which likewise formed a part of the work of the redemption, was not without great providential import: Joseph was to be, for all times, the trustworthy witness of the Messiah's virgin birth. After this, he modestly retires into the background of holy Scripture.

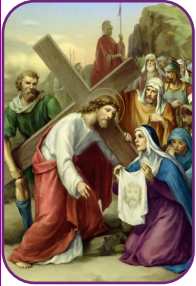
Of St. Joseph's death the Bible tells us nothing. There are indications, however, that he died before the beginning of Christ's public life. His was the most beautiful death that one could have, in the arms of Jesus and Mary. Humbly and unknown, he passed his years at Nazareth, silent and almost forgotten he remained in the background through centuries of Church history. Only in more recent times has he been accorded greater honor. Liturgical veneration of St. Joseph began in the fifteenth century, fostered by Sts. Brigid of Sweden and Bernadine of Siena. St. Teresa, too, did much to further his cult.

At present there are two major feasts in his honor. On March 19th our veneration is directed to him personally and to his part in the work of redemption, while on May 1st we honor him as the patron of workmen throughout the world and as our guide in the difficult matter of establishing equitable norms regarding obligations and rights in the social order.

St. Joseph is invoked as patron: against doubt; against hesitation; accountants; attorneys; barristers; bursars; cabinetmakers; carpenters; cemetery workers; children; civil engineers; confectioners; craftsmen; dying; educators; emigrants; exiles; expectant mothers; families; fathers; furniture makers; grave diggers; happy death; holy death; house hunters; immigrants; interior souls; joiners; laborers; lawyers; married people; orphans; people in doubt; people who fight Communism; pioneers; pregnant women; social justice; solicitors; teachers; travellers; unborn children; wheelwrights; workers; working people.

Lenten Devotions

Everyone is invited to join us and participate in the following devotions in the English language throughout the season of Lent in our parish:

**Tuesday—**

Adoration of the Blessed Sacrament
after the 8:30 am Mass until 7:00 pm
Divine Mercy Chaplet
5:30 pm

Thursday—

Way of the Cross
7:00 pm

with weekly meditation on each of
the seven last words of Christ on the Cross
led by Deacon Ron

CAPS/GRNW Meeting

The next combined meeting of CAPS and the Garfield Ridge Neighborhood Watch will be held on **Tuesday, March 21st**, 2023 at 7:00 pm in the St. John Paul II Hall of the Parish Center, located at 5201 S. McVicker Ave. The purpose is to identify chronic problems and issues that effect the community. Meet our Beat 811 police officers and community leaders, and get the latest updates on all that is happening in our neighborhood.

*Come, share information
and raise any concerns you may have.*

REF News

On Wednesday, **March 22nd**, there will be Faith Formation for all **PARENTS** of our REF Program students at 6:30 pm in the church. Attendance for the parents of children preparing for the sacraments of First Holy Communion and/or Confirmation is mandatory.

A reminder to all parents that if you have not yet paid your REF tuition in full, please do so prior to **March 31st**, 2023. Students of families with a balance on their account may be excluded from receiving the Sacrament of Communion and/or Confirmation. This being said, if you are experiencing any financial difficulties, please contact Celena Strader in the parish office as soon as possible. You may send the remaining balance with your child to class or make the payment at the parish office during posted business hours. Payment can be made via Venmo or cash/check is accepted at the parish office.

Maria Horbal, REF Program Coordinator

Archdiocese of Chicago
CATHOLIC CEMETERIES



**SPRING CEMETERY
CLEAN UP**

March 15th - March 31st

**Please remove all decorations
BEFORE March 15th.**

Do not place any decorations between
March 15th and March 31st.

**Spring/Summer decorations may be placed
Starting April 1st.**

SHARE YOUR VOICE
Support Our Parish
COMPLETE THE DMI SURVEY

It's official!

*The Disciple Maker Index (DMI) Survey is a great way
to reflect on your own spiritual growth while helping
our parish plan for the future.*

Please help by completing the short, 10-15
minute survey as soon as possible. Scan the QR code
below or use this direct link to our parish survey:

<https://portal.catholicleaders.org/dmi/survey/g5093q>

There are also opportunities to complete the
survey after daily and Sunday Mass. You can obtain a
copy in the narthex or parish office during the week.

The survey is available from February 22nd
until **March 31st** and will ask you to consider your
spiritual growth and provide feedback on our parish's
efforts to help you grow. All responses are anonymous
and the parish will only receive information about the
community as a whole.

We will receive the results this spring/summer
at which time we will share what we have learned with
the entire parish.

Don't miss this opportunity to be heard!

Thank you for helping our parish.

Use your smartphone camera to scan the QR code, →
Tap to go to the webpage, scroll down the page to
„St. Faustina Kowalska (Chicago)“, tap on the portal
Link, then start the survey.



**Youth Group at
St. Faustina Kowalska Parish**

Youth from grade 7 and higher
are invited to join the Youth Group.
Meetings are held **every Thursday** from
7:30 pm - 9:30 pm. For more information,
please call Maria Horbal at 773-842-4999.



Parish Lenten Retreat



Join Us For A Lenten Retreat With Fr. Łukasz Górzyński, SAC

We cordially invite parishioners to any of the three English Masses in our parish next weekend, **March 25th - March 26th**, for the Lenten Retreat which will be led by Rev. Dr. Łukasz Górzyński SAC, Director of the Queen of the Apostles of Peace Polish Pilgrim House in Medjugorje, Bosnia-Herzegovina.

Father Górzyński, was born in Poland in 1979 and ordained a priest for the Pallottine order in 2005. After ordination, he served at parishes in Kielce, Kutno, Otwock, and Ołtarzew near Warsaw, and has been in Medjugorje since 2021. Father Górzyński holds a Doctorate degree in moral theology and bioethics.

Save the date and bring a friend to Mass to reflect on the inspiring words of Father Górzyński!

Sacrament of Reconciliation during Lent

***Palm Sunday - April 2nd**
2:00 pm - 3:00 pm

***Wednesday of Holy Week - April 5th**
6:00 pm - 8:00 pm

**There will be several confessors present
to assist*



There are five steps to a good confession

1. - Examine your conscience
2. - Be sorry for your sins
3. - Have a firm resolve to avoid those sins in the future
4. - Confess your sins to a priest
5. - Satisfaction ~ fulfill your penance

Jesus said to his apostles, "Whose sins you shall forgive they are forgiven them." That's why we go to the priest to have our sins forgiven. Because Jesus said so.

Often pride, laziness, or fear hold us back from Confession, but it's the devil who really gets in our way. A good, sincere, and contrite Confession brings enormous joy and peace to a soul. How could it be otherwise? Because in the Sacrament of Reconciliation we encounter Our Lord and Savior Jesus Christ and his Most Merciful Heart!

Act of Contrition

O my God, I am heartily sorry for having offended you, and I detest all my sins, because of Your just punishments, but most of all because they offend You, my God, who are all-good and deserving of all my love. I firmly resolve, with the help of Your grace, to sin no more and to avoid the near occasion of sin. Amen.



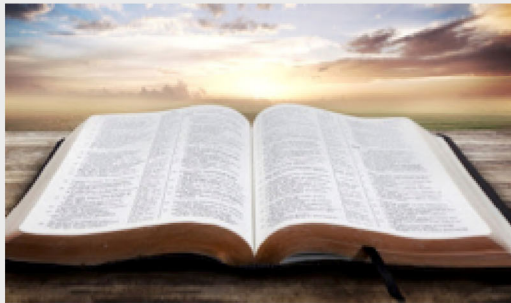
RCIA Update

On Sunday, March 6th, our parish celebrated the Rite of Sending at the 10:30 am Mass of the catechumens in our parish RCIA Program. (See photo above left). That same afternoon, „the Elect”, participated in the Rite of Election during a Mass at Holy Name Cathedral. (See photo above right). Our Elect were blessed to be "front and center", directly next to Cardinal Cupich in the sanctuary of the Cathedral. Congratulations on this milestone in your spiritual journey!

VICARIATE V |  ARCHDIOCESE OF CHICAGO
MINISTRY COMMISSION *Presents:*

Lector Training

Initial Training for Lectors Thursday, March 30th 2023



Participants will learn the theological and practical skills necessary to proclaim the Word and serve as a Lector at Mass

DAY AND DATE OF PRESENTATION:

Thursday - March 30th 2023
Time: 6:30 PM - 8:30 PM

Location:

SS. Cyril and Methodius
Parish Life Building
Meeting Room 1



Kathy McNicholas is a pastoral associate and director of lifelong formation at Incarnation St. Terrence Parish. Her passion is accompanying adults on their Catholic faith journey.

Please register at: <https://ministrycommissionv5.com/>

Contact: Trish Nicckleski, SS. Cyril and Methodius Parish Liturgy 630-257-2776

Weekly Prayer

Sunday's Readings

First Reading:

Then Samuel, with the horn of oil in hand,
anointed David in the presence of his brothers;
and from that day on, the spirit of the LORD
rushed upon David. (1 Sm 16:13)

Psalm:

The Lord is my shepherd; there is nothing I shall want.
(Ps 23)

Second Reading:

"Awake, O sleeper,
and arise from the dead,
and Christ will give you light." (Eph 5:14)

Gospel:

He spat on the ground
and made clay with the saliva,
and smeared the clay on his eyes, and said to him,
"Go wash in the Pool of Siloam" — which means
Sent — .
So he went and washed, and came back able to
see. (Jn 9:6-7)

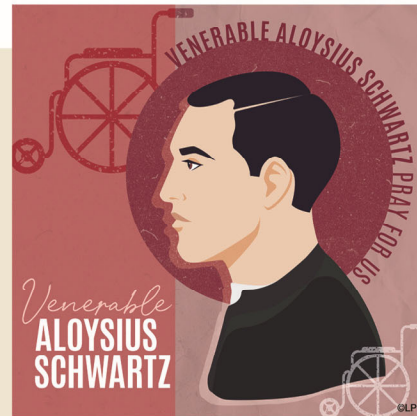
Excerpts from the Lectionary for Mass ©2001, 1998, 1970 CCD. The English translation of Psalm Responses from Lectionary for Mass © 1969, 1981, 1997, International Commission on English in the Liturgy Corporation. All rights reserved.

Live The Liturgy Inspiration of the Week

The blind man showed great bravery by speaking of Christ's miracle in the face of the Pharisees' disdain. But then, how could he ignore the truth, once he had seen it? It would be a form of blindness worse than the absence of physical sight. To deny Christ would be a blindness he chose for himself.

Observances for the week of March 19, 2023

Sunday: 4th Sunday of Lent
Monday: St. Joseph, Spouse of the Blessed Virgin Mary
Thursday: St. Turibius of Mogrovejo, Bishop
Saturday: The Annunciation of the Lord
Next Sunday: 5th Sunday of Lent



Saint of the week

Venerable Aloysius Schwartz (Father Al) spent his life embracing poverty, building hospitals, and supporting orphans in war-torn Korea, the Philippines, and the Americas. His legacy lives on through the religious orders he founded — the Sisters of Mary and the Brothers of Christ.

Prayer

Prayer for Venerable Aloysius Schwartz's intercession

Almighty, ever-living God, giver of good gifts, You have filled Msgr. Al with an ardent love for You and for souls. You have inspired him to dedicate his life to relieve the suffering of the orphans, abandoned, the sick and poor, especially the youth, which he did with all humility and courage until the end of his life. May his holy life of love and service to the poor be recognized by the Church through his beatification and canonization.

For Your honor and glory, we pray that the life of Msgr. Al. be an inspiration for us in striving for perfection in the love of God and service to others. I ask You to bestow upon me, through the intercession of Fr. Al (your intention).

I ask this through our Lord Jesus Christ, Your Son, and the maternal aid of Mary, the Virgin of the Poor.

Amen.

Readings for the week of March 19, 2023

- Sunday:** 1 Sm 16:1b, 6-7, 10-13a/Ps 23:1-3a, 3b-4, 5, 6 (1)/Eph 5:8-14/Jn 9:1-41 or 9:1, 6-9, 13-17, 34-38
- Monday:** 2 Sm 7:4-5a, 12-14a, 16/Ps 89:2-3, 4-5, 27 and 29/Rom 4:13, 16-18, 22/Mt 1:16, 18-21, 24a or Lk 2:41-51a
- Tuesday:** Ez 47:1-9, 12/Ps 46:2-3, 5-6, 8-9/Jn 5:1-16
- Wednesday:** Is 49:8-15/Ps 145:8-9, 13cd 14, 17-18/Jn 5:17-30
- Thursday:** Ex 32:7-14/Ps 106:19-20, 21 22, 23/Jn 5:31-47
- Friday:** Wis 2:1a, 12-22/Ps 34:17-18, 19-20, 21 and 23/Jn 7:1-2, 10, 25-30
- Saturday:** Is 7:10-14; 8:10/Ps 40:7 8a,8b-9, 10, 11/Heb 10:4-10 Lk 1:26-38
- Next Sunday:** Ez 37:12-14/Ps 130:1-2, 3-4, 5-6, 7-8 (7)/Rom 8:8-11/Jn 11:1-45 or 11:3-7, 17, 20-27, 33b-45



Excerpts from the Lectionary for Mass ©2001, 1998, 1970 CCD. The English translation of Psalm Responses from Lectionary for Mass © 1969, 1981, 1997, International Commission on English in the Liturgy Corporation. All rights reserved.



Gospel Meditation

Encourage Deeper Understanding of Scripture

God asks a rhetorical and slightly sarcastic question to Samuel, the prophet: **“How long will you grieve for Saul, whom I have rejected as king of Israel?”** Like us, Samuel is depressed that the old king failed. It’s painful to admit that the old regime is done. But God won’t let us wallow our pity-party forever. **“I am sending you to Jesse of Bethlehem,”** announces the Lord, **“for I have chosen my king from among his sons.”** Samuel finally goes and anoints the young David as the new king. And his kingdom is glorious; it’s the golden age of Israel’s earthly history.

How discouraging to see that my own selfish ego is no longer in charge! How long will I grieve that money, power, pleasure, and reputation have been rejected as the ruler of my life? How wonderful that God has a new future in store for you and me. He is sending us to Bethlehem to anoint the new David as our king. His kingdom won’t fail us. He’ll slay our goliaths, unite our dispersed energies, and build a Temple where God himself will dwell.

So how long will you grieve? How long?

— Father John Muir

(PRACTICING) CATHOLIC

Not As Man Sees

I don't know Fr. Stu personally, but I've heard a fair number of his homilies. I think it is safe to assume that if he and I were to get into a discussion on any number of things, from church history to liturgical music to stand-up comedy, each of us would cringe at the opinions of the other.

But Fr. Stu happens to offer just about the only confession time within 20 miles of me that consistently works with my schedule. That means that, quite by accident, Fr. Stu is my regular confessor. For years now, he's sat patiently on the other side of the grille, listening to me pour out the details of my transgressions, from the pathetic to the embarrassing, and he absolves me of my sins.

In the Gospel, Christ links vision with humility and pride with blindness. We see again and again in Scripture how God delights in surprising us, in revealing himself through people, places, and experiences we not only didn't expect but perhaps had totally written off.

We are right to be proud of the truth, but we are wrong if the truth causes us to be proud of ourselves. The truth no more belongs to the one who believes it than sight belongs to the blind man in the Gospel. A gift does not reflect on the recipient. It reflects on the giver.

After a great deal of thought, I've decided to be grateful that God contrived to give me a confessor whom I strongly disagree with on so many things. It's a powerful reminder of how much I must receive from other people, even those I may think are wrong. In that confessional, Fr. Stu is only a priest, and I am only a sinner.

"Not as man sees does God see." — 1 Samuel 16:7

Colleen Jurkiewicz Dorman

Why do we do that? Catholic Life Explained

Question:

What can I do to help our family practice our faith each day?

Answer:

Some families practice their religion together as just another event on their schedule: go to church, observe Lent, help at the parish picnic, go to a meeting, volunteer time, make your confession, use your envelope... But the focus needs to be on who we are—God's people, in relationship with him, loved, forgiven, and redeemed, and called to live and proclaim the Gospel. Our awareness of God's presence and our sense of mission are supported by the daily rituals, celebrations, and traditions that help us stay focused. Sharing our faith strengthens us and clarifies the beliefs and values of Christian living.

Daily family practices include time for prayer—before meals, before bed, before important meetings and activities. Attend Sunday Mass together and discuss the homily afterward. Create family celebrations for holy days and holidays. Make religion a regular part of your discussions. Include others, especially the elderly and the less fortunate, in your activities and charitable efforts. By applying the virtues of faith, hope, and love to each day, faith becomes part of who your family is. It influences how you act towards others, what you value, and how mindful of God you are. Faith is the leaven of life that helps all of us rise to our calling and dignity as God's people.

Pray to St. Joseph to Sell your Home

When it comes to real estate it's all about location, location, location — and St. Joseph! Saint Joseph has been a successful ally for many Catholic homeowners trying to sell their homes. As the patron saint of families and a happy home, it has long been a tradition for Catholics to bury a small statue of St. Joseph somewhere in their yard and to recite a special prayer in the hopes that St. Joseph will intercede on their behalf for the speedy sale of their home.

This tradition is believed to have started with a 16th century nun named Teresa de Cepeda y Ahumada (later St. Teresa of Avila). St. Teresa founded the Discalced Carmelites order of nuns in 1562, and it was her personal mission to establish many convents throughout Spain. One day as she searched for a location to build on, she discovered an ideal parcel of land. She turned to St. Joseph in prayer asking for his aid in acquiring the land; she buried a medal with his image on it in the soil and waited patiently. St. Teresa ultimately attained the land and believed it was St. Joseph who came to her assistance. The tradition of burying a medal of St. Joseph — and later a statue of the saint — gained momentum after St. Teresa's experience.

As Catholics we don't believe or promote superstition, so many may ask, "Isn't this being superstitious?" According to the Catechism of the Catholic Church, the official definition of superstition is "the deviation of religious feeling and of the practices this feeling imposes. It can even affect the worship we offer the true God, e.g., when one attributes an importance in some way magical to certain practices otherwise lawful or necessary. To attribute the efficacy of prayers or of sacramental signs to their mere external performance, apart from the interior dispositions that they demand, is to fall into superstition. In other words, superstition is the belief that something (other than God) is responsible for bringing you "good luck" or that something happened purely by chance. Carrying a lucky penny or relying on a rabbit's foot to bring you good fortune is what the Church considers superstition. As long as you view the burying of a Saint Joseph home seller statue as a physical form of prayer to ask for his intercession on your behalf before God, and not as a "lucky piece," it's not considered superstition. The purpose of the tradition is about turning to your faith in time of need.

- 1 - When deciding where to bury your statue, let your personal preference dictate. You can bury it by the "For Sale" sign, by the mailbox, in a flower garden, or anywhere on your property.
- 2 - Once you've found your spot, dig a small hole into the soil or grass about one to two feet deep. Place the statue head down, with the feet facing towards heaven.
- 3 - Cover the statue completely with the soil. Once the statue is covered, recite the Prayer to St. Joseph either alone or with your family asking for his protection and for his intercession in the selling your home and finding a suitable new one. Continue praying to St. Joseph for harmony and grace in your home even after it's sold.
- 4 - Once you sell your home, remember to take the statue out of the ground and bring it with you as you start your new journey in your new residence.
- 5 - Place the statue somewhere visible where you can be reminded of St. Joseph and to continue to pray to him to help you establish a happy home.



Prayer to St. Joseph

Dear St. Joseph, head of the most perfect household, foster father of Jesus and guardian of His Mother Mary, I confidently place myself and all my concerns under your care and protection.

I ask that, through your powerful intercession with God, you obtain for me all the help and graces that I need for my spiritual and temporal welfare and in particular, the special favour I now ask:

(here mention or think of your home sale or any other petition, especially family needs)

Good St. Joseph, I know with confidence, that your prayers on my behalf will be heard by God and that He will grant my request, if it be for His glory and my greater good.

Thank you St. Joseph, for having responded to my call. Amen.

Vigil Candles

For twenty-four hours a day, two candles burn at either side of the tabernacle and two more before the Our Lady of Fatima statue. The candles represent our presence and our prayer in a holy place. If you would like to, you may sponsor two vigil candles at the tabernacle or two vigil candles before the Our Lady of Fatima statue. The suggested offering to sponsor one candle is \$10. Offerings for the vigil candles can be made in a plain envelope from home and placed together with your Sunday offering or dropped through the mail slot of the parish office. Please remember to write your name, address and telephone number on the envelope, the number of candles and which candles you are sponsoring. Candles may be offered in honor of a child being baptized or receiving First Holy Communion, a couple getting married, or someone who is ill. Candles may also be offered in memory of a beloved deceased individual. May the Mother of God through the Merciful Jesus intercede many favors for everyone. Proceeds from these vigil candles will be used towards liturgical vestments, hosts, candles and further renovation of the sacristy.



\$40 - Joanna Szmurło

(Ś.p. Sebastian Szmurło z okazji urodzin i Ś.p. Józef Wasilewski z okazji imienin),

\$20 - Mary Bobek

(O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla Rodziny Bobek)

\$20 - Theresa Leracz

(In memory of LaVerne „Lovey” Pollis, Successful surgery & speedy recovery for Barbaragene Mosqueda),

\$20 - Celena Strader

(O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla Christopher i Franciszek Fic z okazji urodzin),

\$20 - Florence Warchal

(Health & God's blessings upon Phyllis Grace on the occasion of her birthday & Olga Kulovitz)

Świece Wigilijne

Przez 24 godziny na dobę płoną przy tabernakulum i figurze Matki Bożej Fatimskiej świece wigilijne. Świece reprezentują naszą obecność i naszą modlitwę w świętym miejscu. Jeżeli masz pragnienie możesz sponsorować 2 świece wigilijne przy Tabernakulum lub 2 świece wigilijne przy figurze Matki Bożej Fatimskiej. Sugerowana ofiara za jedną świecę jest \$10. Na zwyczajnej kopercie można napisać swoje imię i nazwisko, numer telefonu, rodzaj i ilość świec, które masz pragnienie sponsorować. Można napisać imię dziecka ochrzczonego, imię dziecka które przystępuje do Pierwszej Komunii świętej, osób zawierających małżeństwo, osoby chorej lub przyjmującej inny sakrament. Można też umieścić imię osoby zmarłej. Koperty można zwrócić do biura parafialnego, do zakrystii lub wrzucić wraz z kolektą do koszyka. Niech Matka Boża u Jezusa Miłosiernego wyprosi wszystkim wiele łask. Dochód z płonących świec będzie przeznaczony na szaty liturgiczne, hostie, świece i dalszy remont zakrystii.

Queen of Hearts Raffle

The Queen of Hearts hasn't been found yet, but Molly F. won \$250 on the Three of ♥ under envelope #33. This is a split the pot (50/50) raffle and the drawing is held every Saturday at Tom's Tap (6707 S. Archer Ave.) The next drawing will be on **March 18th**, 2023 at 6:00 pm for the jackpot of \$454,806. **Tickets are \$5 each** and can be purchased at the parish office or at Tom's Tap.



Weekly Offering ~ Tygodniowa Ofiara 3/11-12/2023

Weekly Budgeted Amount	-	\$10,000.00
Mass Time	Number of Envelopes	Collection Amount
4:30pm	71	\$1,333.00
7:30am	35	\$930.00
9:00am	85	\$1,687.00
10:30am	63	\$1,362.00
12:30pm	81	\$1,768.00
7:00pm	11	\$577.00
Mailed-In Env	35	\$768.00
E-Giving/Text-to-Give	8	\$173.00

TOTAL 389 \$8,598.00

Weekly Over/(Under) Budgeted Amount- (\$1,402.00)

FYTD Over/(Under) Budgeted Amount- (\$58,993.00)

Energy Fund Collection - \$4,069.00



Please remember St. Faustina Kowalska Parish when planning your will or living trust.

THANK YOU for supporting our Parish!

Pamiętajcie Parafię św. Faustyny Kowalskiej, kiedy będziecie sporządzać Wasze testamenty.

DZIĘKUJEMY wszystkim za wsparcie naszej parafii!

2023 Annual Catholic Appeal Pledge Report

Thank you to all parishioners who have responded!

To make your gift, you can complete the mail-in envelope available at the church exits or make a gift online at annualcatholicappeal.com

Contributors - 255 - Ofiarodawcy

Goal Amount / Kwota docelowa - **\$36,992**

Amount Pledged / Suma zadeklarowana - **\$14,198**

Amount Paid / Suma zapłacona - **\$10,748**

Balance to reach Goal Amount /

Kwota salda, aby osiągnąć cel - **\$22,794**

Sprawozdanie z 2023 Dorocznej Kwesty Katolickiej

Bóg zapłać wszystkim parafianom za wsparcie tego apelu!

Aby złożyć ofiarę, prosimy o wypełnianie koperty dostępne przy wyjściach z kościoła lub złożenie ofiary przez Internet pod adresem: annualcatholicappeal.com

Updated 3/13/2023

Dear Parishioners and Benefactors,

With Ash Wednesday, we entered the season of Lent. I encouraged all parishioners to actively participate in the three traditional pillars of Lent, which are prayer, fasting and almsgiving. Make it a point to focus on all three traditional pillars of Lent, rather than just fasting. Deepen your prayer by making a promise to attend either Adoration of the Blessed Sacrament for one hour every Tuesday during Lent or the Way of the Cross every Thursday at 7:00 pm during Lent (in addition to attending Mass every Sunday, of course), or choosing a book in the Bible, reading a chapter daily during Lent and truly meditating upon the meaning for 15 minutes. With regards to almsgiving, I suggested that you give an extra \$2 or \$3 in Lent 2023. Increasing your weekly Sunday offering just by \$2 or \$3 from the 1st Sunday of Lent through Palm Sunday would help us on our way to breaking even financially this fiscal year.

Additionally, a donor came forward with a challenge for our parishioners. The individual pledged to give \$1,000 to our parish for the Easter collection if the weekly Sunday collection is more than \$10,000 for each of the Sundays from the 1st Sunday of Lent (February 26th) through Palm Sunday (April 2nd).

I am sad to inform everyone that we did not reach our goal of \$10,000 for our weekly Sunday offering on the Third Sunday of Lent. While this is disappointing, don't give up on your Lenten journey – it doesn't need to stop now. Jesus also fell down, but He got up and continued His journey with the cross. I still encourage everyone to increase your time in church, increase your weekly Sunday offerings, and decrease in weight by fasting this Lent. Give an extra \$2 or \$3 in Lent 2023.

I would still like to thank all who are participating and giving an extra \$2 or \$3 in Lent 2023, especially to Linda F., Bernice, Waldemar & Krystyna, Andrea & Len, Władysław & Józefa, Andrzej & Anna, Jan & Eleonora, Zofia B., Don & Joan, Kenneth, Frank & Julia, Rey & Maria, Marie P., Andrew & Aniela, Jim & Marilyn, Walter & Stella, Joanne, Marianna B., Betty. Thanks also to the online donors: Barbara, Andi, Agustin & Theresa, Genowefa – God bless! A special shout out to Barb who stopped by the office with encouraging words this week. Your sacrifice is truly appreciated and does not go unnoticed.

As for the anonymous donor who pledged the \$1,000 to our Easter collection, I have not heard back from them yet. Perhaps the words from the song we've been singing this Lent will move them to reconsider: *Change our hearts this time, Your word says it can be. Change our minds this time, Your life could make us free. We are the people your call set apart, Lord, this time change our hearts.*

Gratefully,
Celena B. Strader
Operations Director



Drodzy Parafianie i Dobroczyńcy,

Srodą Popielcową weszliśmy w okres Wielkiego Postu. Zachęcałam wszystkich parafian do aktywnego udziału w trzech tradycyjnych filarach Wielkiego Postu, którymi są modlitwa, post i jałmużna. Postaraj się skupić na wszystkich trzech tradycyjnych filarach Wielkiego Postu, a nie tylko na poście. Pogłębij swoją modlitwę, składając obietnicę uczestniczenia w adoracji Najświętszego Sakramentu przez jedną godzinę w każdy wtorek Wielkiego Postu lub w Drodze Krzyżowej w każdy piątek o godzinie 7:00 pm podczas Wielkiego Postu (oczywiście oprócz uczestniczenia we Mszy Świętej w każdą niedzielę), lub wybranie księgi biblijnej, codzienne czytanie rozdziału podczas Wielkiego Postu i prawdziwe medytowanie nad jej znaczeniem przez 15 minut. Jeśli chodzi o jałmużnę, zasugerowałam, abyście dali dodatkowe \$2 lub \$3 w Wielkim Poście 2023. Zwiększenie tygodniowej niedzielnej ofiary tylko o \$2 lub \$3 od pierwszej niedzieli Wielkiego Postu do Niedzieli Palmowej pomogłoby nam na drodze do równowagi finansowej w tym roku fiskalnym.

Dodatkowo zgłosił się darczyńca z wyzwaniem dla naszych parafian. Osoba zobowiązała się do przekazania \$1,000 na rzecz naszej parafii na kolektę wielkanocną, jeśli cotygodniowa zbiórka niedzielna przekroczy \$10,000 w każdą niedzielę od pierwszej niedzieli Wielkiego Postu (26 lutego) do Niedzieli Palmowej (2 kwietnia).

Z przykrością informuję wszystkich, że nie osiągnęliśmy nasz cel, \$10,000 na naszą cotygodniową niedzielą ofiarę, w trzecią niedzielę Wielkiego Postu. Chociaż jest to rozczarowujące, nie rezygnuj z wielkopostnej podróży – nie musi się ona teraz zatrzymać. Pan Jezus też upadał, ale wstawał i szedł dalej z krzyżem. Nadal zachęcam wszystkich do zwiększenia niedzielnych ofiar i czasu spędzonego w kościele oraz zmniejszenia wagi poprzez post w tym Wielkim Poście. Daj dodatkowe \$2 lub \$3 w Poście 2023.

Jeszcze raz dziękuję wszystkim, którzy biorą udział i dają dodatkowe \$2 lub \$3 w Wielkim Poście 2023, szczególnie Linda F., Bernice, Waldemar i Krystyna, Andrea i Len, Władysław i Józefa, Andrzej i Anna, Jan i Eleonora, Zofia B., Don i Joan, Kenneth, Frank i Julia, Rey i Maria, Marie P., Andrew i Aniela, Jim i Marilyn, Walter i Stella, Joanne, Marianna B., i Betty. Dziękuję również tym, którzy składają ofiary drogą internetową: Barbara, Andi, Agustin i Teresa, i Genowefa – Bóg zapłać! Specjalne pozdrowienia dla Barbary, która w tym tygodniu zatrzymała się w biurze z zachęcającymi słowami. Wasze poświęcenie jest naprawdę doceniane i nie pozostaje niezauważone.

Jeśli chodzi o osobę anonimową, która zadeklarowała \$1,000 na naszą zbiórkę wielkanocną, nie otrzymałam jeszcze od nich odpowiedzi. Być może słowa pieśni, które śpiewamy w ten Wielki Post, skłonią ich do ponownego rozważenia: *Tym razem przemień nasze serca, Twoje słowo mówi, że tak się stanie. Tym razem zmień nasze zdanie, Twoje życie może nas wyzwolić. Jesteśmy ludźmi, których wezwalesz, Panie, tym razem przemień nasze serca.*

Z wdzięcznością,
Celina Strader

Dyrektor od Spraw Finansowych i Operacyjnych

Dedication of the Ping Pong Tables

Sunday, March 12th at 5:30 pm, Fr. Ted blessed the ping-pong tables that were purchased for the altar servers and the Youth Group. Again, we would like to thank the sponsors Maria and Józef Horbal, Audrey Kocyłowski, and a group of individuals from the Bloomington pilgrimage along with Fr. Ted. Thanks to Mateusz Zarycki for assembling the tables and purchasing the rackets and balls. We invite any interested youth in our parish to become altar servers. If you are willing to serve at English Masses, please contact Manny Toledo at 773-930-9960; to serve at Polish Masses, please contact Maria Borzęcki at 708-793-6073.



Poświęcenie Stołów do Ping-Ponga

W niedzielę, 12-go marca, o godz. 5:30 pm, miało miejsce poświęcenie stołów ping-pongowych zakupionych dla ministrantów i grupy młodzieżowej. Dziękujemy sponsorom Państwu Marii i Józefowi Horbal, Pani Audrey Kocyłowski i Ks. Tadeuszowi wraz z grupą pielgrzymów do Bloomington. Dziękujemy Panu Mateuszowi Zaryckiemu za zmontowanie stołów i zakupienie rakietek i piłeczek. Serdecznie zapraszamy nowych ministrantów, którzy by chcieli służyć w naszym kościele na Mszach świętych. Chętni do posługi na angielskich Mszach św. powinni skontaktować się z Manny Toledo 773-930-9960. Chętni do posługi na polskich Mszach św. niech skontaktują się z Marią Borzęcki 708-793-6073.



Drodzy Parafianie i Przyjaciele,
W pierwszych wiekach chrześcijaństwa Ewangelię o uzdrowieniu niewidomego czytano katechumenom przygotowującym się do chrztu udzielanego w Wigilię Paschalną. Miała ich ona pouczać, że w chrzcie otrzymają dar wiary, czyli dar widzenia więcej niż widzą oczy. Dla tych, którzy zostali ochrzczeni w wieku dziecięcym

opis uzdrowienia niewidomego ma przypomnieć o otrzymanym wówczas darze wiary i przygotować do jej potwierdzenia podczas liturgii Wigilii Paschalnej.

Dar wiary, który otrzymaliśmy bez żadnych zasług z naszej strony, można również łatwo stracić, czego przykładem jest bł. o. Honorat Koźmiński (1829-1916). Wiarę stracił w gimnazjum. Jako „apostół ateuszostwa”, jak sam siebie nazwał, atakował i wyśmiewał wierzących. Do kościoła chodził tylko dla „obrazy Boskiej”, bluźnił, naśmiewał się z Jezusa ukrzyżowanego. Sam „żałował ludzkich łez wylanych nad Męką Pańską”, a w Wielki Piątek ostentacyjnie jadł kiełbasę. W wieku 16 lat za rzekomy udział w spisku został osadzony przez władze carskie w ciężkim więzieniu na warszawskiej cytadeli. Niewinnie oskarżony, spędził w koszarnej celi 11 miesięcy, gdzie nabawił się tyfusu i „wpadł w obłąkanie”. Matce, która modliła się za niego codziennie w kościele mówiono, że jej syn to wariat. Choć życie o. Honorata wisiało na włosku, przeżył i doznał nawrócenia. Tak pisał: „Jezus przyszedł do mnie w celi więziennej i łagodnie do wiary przyprowadził”. Założył 26 zgromadzeń zakonnych, z których do dziś istnieje 16. Pracował 19 godzin na dobę. Był męczennikiem konfesjonatu, gorliwym kierownikiem duchowym i poruszającym serca kaznodzieją. A za największe szczęście uważał możliwość odprawiania Mszy Świętych.

Jako chrześcijanie jesteśmy wezwani do podejmowania refleksji nad treścią naszej wiary wyznawanej i celebrowanej przez Kościół. W ten sposób możemy odkrywać ją jako rzeczywistość nieograniczoną jedynie do jej przeżywania subiektywnego, lecz jako przeżywaną we wspólnotie i przekazywaną z pokolenia na pokolenie. Wiara stanowi więc dziedzictwo wszystkich wierzących, zawarte w bogatym nauczaniu, „jakie Kościół przyjął, zachował i przedstawiał na przestrzeni dwóch tysięcy lat swej historii. Od Pisma Świętego po Ojców Kościoła, od mistrzów teologii po świętych, którzy żyli na przestrzeni wieków. Kościół medytował nad wiarą i rozwijał nauczanie, aby dać wiernym pewność w ich życiu wiary” mówił Papież Benedykt XVI.

Św. Paweł w Liście do Efezjan wzywa do postępowania na wzór dzieci światłości. Początkiem tego stanu jest chrzest, dzięki któremu przechodzimy ze stanu ciemności do światłości. Przemiany tej w chrzcie dokonuje Chrystus, który jest światłością świata i tylko w Nim możliwe jest bycie światłością na paschalnej drodze życia chrześcijańskiego. A konkretne owoce światłości, jak „wszelka prawda i sprawiedliwość, i prawda”, wyrażają się w serdecznej

dobroci, respektowaniu praw innych oraz w szczerości słów i uczynków.

Pamiętajmy, że świat, w którym żyjemy, potrzebuje wiarygodnego świadectwa tych, których umysły i serca oświecone są słowem Bożym i zdolni są otworzyć serca i umysły tak wielu ludzi na pragnienie Boga i prawdziwego życia, które nie ma końca.

Serdecznie zapraszam wszystkich na Nabożeństwo Drogi Krzyżowej w czwartki Wielkiego Postu o godz. 7:00 wieczorem w języku angielskim, oraz w piątki Wielkiego Postu, o godz. 7:00 wieczorem w języku polskim. Wykorzystajmy dobrze cały okres Wielkiego Postu, aby poprzez modlitwę, post i jałmużnę przybliżyć się do Boga i pomóc innym w ich wzroście duchowym. Szczególnie zachęcam rodziców, abyście poprzez waszą wiarę pomogli swoim dzieciom poznać Boga i Go pokochać. Wy jesteście pierwszymi i najważniejszymi nauczycielami i katechetami waszych dzieci. Pomóżcie waszym dzieciom odkryć najwyższą i najważniejszą wartość, jaką jest sam Bóg. Przychodźcie całymi rodzinami na niedzielą Mszę świętą. Msza święta jest powtórzeniem ofiary życia, śmierci i Zmartwychwstania Jezusa. Poprzez słuchanie Słowa Bożego i przyjmowanie Ciała Chrystusa stajemy się z Nim najpełniej zjednoczeni. Mamy nadzieję, że kiedyś będziemy z Nim zjednoczeni w Królestwie Bożym na całą wieczność. Nie zmarnujmy tej łaski i tej szansy którą sam Bóg nam daje, w Jezusie Chrystusie. Szczęść Boże!

Ks. Kan. Tadeusz Dzieszko
Proboszcz

19 MARCA 2023 IV NIEDZIELA WIELKIEGO POSTU

Jezus Chrystus
często mówił o swojej Męce,
Śmierci i Zmartwychwstaniu,
aby uczniowie mogli
zrozumieć, że jest Zbawicielem.
Jednak było to dla nich
niejasne, dlatego Jezus
Chrystus dokonał cudu, który
potwierdził głoszoną naukę
i pokazał, że to wiara
w Niego zbawia.



BŁ. JAKUB ALBERIONE

MYŚLI BŁ. JAKUBA ALBERIONEGO NA WIELKI POST 2023
CENTRO DI SPIRITUALITÀ PAOLINA

Fundusz na Utrzymanie Budynków Parafialnych

Kopertki przeznaczone na utrzymanie budynków parafialnych będą zbierane podczas drugiej kolekty na każdej Mszy św. w tą niedzielę, **19-go marca**. Niech Bóg Wam wynagrodzi za wasze wsparcie i hojność na ten cel.

Dopóki trwa dzień

Nie ma niczego, co byłoby bardziej dla nas cenne niż czas, ale nic nie jest równie marnotrawione. Tracimy godziny, dni, lata, całe okresy życia, nic nie zyskując dla wieczności. „Mijają dni zdrowia, a nikt nie zastanawia się nad tym, że dzień przemija i więcej nie wróci” (św. Bernard). Tracimy czas wtedy, gdy wykorzystujemy go do grzechu. Skarb ten marnotrawimy, zyskując w zamian cierpienia i wieczne kary. Tracimy czas wtedy, gdy nie robimy nic dla wieczności, kiedy nie podejmujemy działań na rzecz nieba, ale działamy jedynie na rzecz życia doczesnego, zaszczytów, zaspokojenia ciekawości, pozyskania dóbr materialnych. Takiemu marnotrawieniu czasu oddawali się faryzeusze, którzy przesłuchiwali uzdrowionego niewidomego. Otrzymali od Jezusa czas łaski, niestety nie wykorzystali go.

Panie Jezu, dziękuję Ci za wielki dar czasu, jakim mnie obdarzasz, a także za czas, który dla mnie masz. W swoim miłosierdziu udzielaj mi łaski, abym zawsze pełnił Twoją pełną miłości wolę. Amen.

Droga Krzyżowa

W czasie Wielkiego Postu serdecznie zapraszamy na Nabożeństwo Drogi Krzyżowej w każdy czwartek w języku angielskim o godz. 7:00 wieczorem oraz w każdy **piątek** w języku polskim o godz. 7:00 wieczorem. Bezpośrednio po Nabożeństwie Drogi Krzyżowej o godz. 7:00 wieczorem będzie odprawiona Msza św. w języku polskim.

Gorzkie Żale

Serdecznie zapraszamy na nabożeństwo Gorzkich Żali w każdą niedzielę Wielkiego Postu przed każdą Mszą św. w języku polskim. o godz. 12:00 w południu będzie nabożeństwo Gorzkich Żali z wystawieniem Najświętszego Sakramentu.

Wielki Post to czas szczególnego rozważania Męki Pańskiej. Jakże pomocne w tej praktyce jest nabożeństwo Gorzkich Żali. Rozważanie Męki Pańskiej poparte śpiewem trafia do serca słuchacza, rodzi głębokie uczucia, wskazuje, jak wiele uczynił Jezus dla naszego zbawienia.

Ministranci

Wszystkich ministrantów zapraszamy na spotkanie dzisiaj, **19-go marca**, od godz. 5:00 do 8:00 pm w Sali Jana Pawła II w Centrum Parafialnym. Wszystkie dzieci zainteresowane w służbie Panu Bogu serdecznie zapraszamy!

Msza święta Na Radiu o godz. 11-stej

Msza święta w języku polskim nadawana z naszego kościoła można słuchać na stacji 1490 AM, o godzinie 11:00 rano, dzięki życzliwości „Radia Adam's”.

ZABIERZ GŁOS**Wesprzyj Naszą Parafię
WYPEŁNIJ ANKIETĘ tzw. "DMI"****To pewne!**

Ankieta tzw. „Disciple Maker Index (DMI)” jest świetnym sposobem, aby zastanowić się nad własnym rozwojem duchowym oraz pomóc naszej parafii w planowaniu przyszłości.

Prosimy o pomoc przez jak najszybciej wypełnienie krótkiej ankiety. Zabierze Ci to od 10-15 minut. Zeskanuj poniższy kod aparatem w telefonie komórkowym. Dostęp do ankiety również można bezpośrednio uzyskać za pośrednictwem tego linka:

<https://portal.catholicleaders.org/dmi/survey/g5093g>

Istnieje możliwość wypełnienia ankiety po codziennej oraz niedzielnej Mszy św. Ankiety w wersji drukowanej można otrzymać w przedsionku kościoła oraz w biurze parafialnym w tygodniu.

Ankieta będzie dostępna od 22-go lutego do **31-go marca**. Wypełnienie ankiety wymaga zastanowienia się nad własnym wzrostem duchowym oraz przekazania informacji zwrotnych na temat działań naszej parafii pomocnych w Twoim rozwoju duchowym. Ankieta jest anonimowa, a parafia otrzyma jedynie informacje o całej wspólnoty.

Wyniki ankiety otrzymamy wiosną/latem tego roku i wtedy podzielimy się nimi z całą parafią.

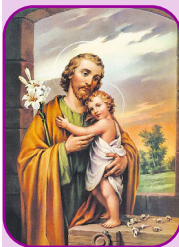
**Nie przegap tej okazji!
Pozwól, aby inni usłyszeli
Twój głos!**

Dziękujemy za pomoc naszej parafii!

**Chór św. Jana Pawła II
i Młodzieżowa "Schola Cantorum"**

Zapraszamy młodzież do śpiewania w powstającej grupie wokalne Schola Cantorum Świętej Faustyny, a dorosłych w chórze św. Jana Pawła II. Okażmy naszą miłość największemu z rodów Polaków, który jest szkalowany przez post komunistów i wrogów Kościoła. Chetni do śpiewania proszeni są o jak najszybszy kontakt z Panem Witoldem Socha tel. 708-299-8816.



Św. Józefa - 20 marca

Św. Józef, oblubieniec Najświętszej Maryi Panny, w kalendarzu liturgicznym Kościoła zajmuje miejsce specjalne, skoro jego wspomnienie Kościół obchodzi w sposób uroczysty. Miesiąc marzec jest w sposób szczególny poświęcony św. Józefowi. Uroczystość św. Józefa obchodzona jest zwykle 19 marca, ale została przeniesiona na 20 marca, ponieważ liturgia niedziel wielkopostnych ma pierwszeństwo. Bardzo pięknie wyrażają prawdę o św. Józefie niektóre pieśni: "Szczęśliwy, kto sobie patrona Józefa ma za Opiekuna. Niechaj się niczego nie boi, gdy św. Józef przy nim stoi Patronem...".

Hebrajskie imię Józef oznacza tyle, co "Bóg przydał". Św. Józef pochodził z królewskiego rodu Dawida. Pomimo tego, że pochodził z takiego rodu, zarabiał na życie trudniąc się obróbką drewna. Mieszkał zapewne w Nazarecie. Nie był on według ciała ojcem Jezusa Chrystusa. Był nim jednak według żydowskiego prawa jako małżonek Maryi. Zaręczony z Maryją stanął przed tajemnicą cudownego poczęcia. Postanowił wówczas dyskretnie się usunąć, ale po nadprzyrodzonej interwencji wziął do siebie Maryję, a potem jako prawdziwy Cięż Najwyższego pokornie asystował w wielkich tajemnicach. Chociaż Maryja porodziła Pana Jezusa dziewiczo, to jednak według otoczenia św. Józef był uważany za Jego ojca. On to kierował na drodze do Betlejem, nadawał Dzieciątku imię, przedstawiał Je w świątyni jerozolimskiej i uciekając do Egiptu ocalił przed prześladowaniem króla Heroda. Widzimy jeszcze św. Józefa w czasie pielgrzymki z dwunastoletnim Jezusem do Jerozolimy na święto Paschy. Potem już się w Ewangelii nie pojawia. Niektórzy sądzą, że wkrótce potem zakończył życie w obecności Pana Jezusa i Najświętszej Maryi, na Ich rękach i miał uroczysty pogrzeb, bo w ich obecności. Może dlatego św. Józef jest uważany za szczególnego patrona dobrej śmierci.

Św. Józef był rzemieślnikiem, być może cieślą, co oznacza hebrajski wyraz charasz. Zajmował się pracą w drewnie, w metalu, w kamieniu. Wykonywał zatem narzędzie codziennego użytku, konieczne również w gospodarce rolnej. Jest rzeczą uderzającą, że w wydarzeniach z dziecięcych lat Pana Jezusa, św. Józef odgrywa znaczącą rolę. Jemu anioł wyjaśnia tajemnice wcielenia Syna Bożego, jemu poleca ucieczkę i powrót do Nazaretu po śmierci Heroda.

Na obrazach widzimy zwykle św. Józefa jako starca, by w ten sposób podkreślić prawdę o dziewiczym poczęciu Pana Jezusa. W rzeczywistości jednak św. Józef był młodzieńcem w pełni urody i sił. Pisarze podkreślają, że do tak wielkiej godności, opiekuna Pana Jezusa, oblubieńca Najświętszej Maryi Panny i żywiciela - głowy Najświętszej Rodziny, powołał Pan Bóg męża o niezwyklej cności. Dlatego słusznie stawiają oni św. Józefa na czele wszystkich świętych Pańskich, a Kościół obchodzi jego doroczną pamiątkę, pomimo Wielkiego Postu, jako uroczystość.

OPIEKUN: rzemieślników, cieśli, ebenistów, ekonomów, stolarzy, robotników, ojców rodzin i opiekunów prawnych. Przyzywany jest jako patron dobrej śmierci, a także przez bezdomnych i wygnańców.

Cmentarze Katolickie
Archidiecezji Chicago

**UWAGA!****WIOSENNE SPRZĄTANIE CMĘTARZA!****15 marca – 31 marca****Prosimy o usunięcie wszystkich dekoracji****PRZED 15-go marca.**

Nie umieszczaj żadnych dekoracji między 15-go a 31-go marca.

Dekoracje wiosenno-letnie można umieszczać od 1-go kwietnia.**Pierwszy Dzień Wiosny - 20 marca**

Jest to dzień rozpoczęcia jednego z czterech podstawowych okresów klimatycznych występujących w strefie klimatu umiarkowanego. Cechami charakterystycznymi opisywanej pory roku są umiarkowane temperatury powietrza oraz niewielkie ilości opadów atmosferycznych. Podczas trwania wiosny, wraz z upływem czasu przybywa dnia a nocy ubywa.

Astronomiczna wiosna rozpoczyna się w momencie zrównania długości dnia z nocą, zwanego równonocą wiosenną (ma ona miejsce gdy Ziemia znajduje się w punkcie Wagi a Słońce w punkcie Barana), a kończy w momencie przesilenia letniego. W przybliżeniu okres ten trwa od 20 marca do 22 czerwca. Dokładna chwila rozpoczęcia wiosny za każdym razem jest nieco inna, co wiąże się m.in. z tym, że kalendarz obejmuje całkowitą liczbę dni w ciągu roku, a pełny obieg Ziemi wokół Słońca zajmuje 365.24 dnia.

Wczesne Głosowanie w Sali Ward Hall

Można już wziąć udział we wczesnym głosowaniu w naszej sali parafialnej "Ward Hall" przy 5157 S. McVicker Ave. Proszę zwrócić uwagę że tylko szklane drzwi od ulicy McVicker Ave. są otwarte podczas godzin głosowania. Drzwi boczne do sali są cały czas zamknięte. Głosowanie rozpocznie się **20 marca** i trwa aż do wtorku, 4 kwietnia, włącznie. Godziny głosowania: Poniedziałek - Piątek: 9.00-18.00, Soboty: 9.00-17.00, Niedziele: 10.00-16.00 i Dzień Wyborów: 6.00-19.00 (4-go kwietnia).

Grupa Młodzieżowa przy parafii św. Faustyny Kowalskiej

Zapraszamy młodzież od 7 kl. na spotkania młodzieżowe. Spotkania są w **każdy czwartek** od godziny 7:30 pm - 9:30 pm. Po więcej informacji proszę dzwonić do Marii Horbal 773-842-4999.



Ekstremalna Droga Krzyżowa

Podjmij wyzwanie Ekstremalnej Drogi Krzyżowej i stań się pięknym człowiekiem – organizatorzy zapraszają. EDK będzie miała miejsce w piątek, **24-go marca**, 2023. Rozpocznie się Mszą świętą, o godz. 7:00 wieczorem w Jezuitskim Ośrodku Milenijnym pod adresem 5835 W. Irving Park Rd., Chicago, IL 60634. Trasa Biała św. Józefa do Marytown w Libertyville – 51 km; Trasa Niebieska św. Jana Pawła II do Lombard – 41 km; Trasa Czerwona Gedeona do parafii św. Faustyny Kowalskiej – 41 km. Więcej informacji można uzyskać i zarejestrować się na stronie internetowej www.edk.org.pl lub dzwoniąc do Pawła Domalik tel. 1(708)670-4996.

Sakrament Spowiedzi św. podczas Wielkiego Postu



***Niedziela Palmowa - 2-go kwietnia**
2:00 pm - 3:00 pm

***Środa w Wielkim Tygodniu - 5-go kwietnia**
6:00 pm - 8:00 pm

**Zaproszeni spowiednicy będą również spowiadać*

5 warunków dobrej spowiedzi

Spowiedź święta jest sakramentem, do którego zaleca się przystępować przynajmniej raz w roku. Za jego pomocą możemy oczyścić się z grzechów i odpowiednio celebrować ważne wydarzenia religijne, jak na przykład święta Bożego Narodzenia czy święta wielkanocne. Spowiedź święta to potoczna nazwa sakramentu pokuty i pojednania. Polega ona na wyznaniu kapłanowi (zazwyczaj przy konfesjonale) wszystkich swoich grzechów, a następnie modlitwie i zadośćuczynieniu. Spowiedź umożliwia wszystkim wiernym pojednanie się z Bogiem, oczyszczenie z grzechów i odpowiednie świętowanie ważnych religijnych wydarzeń.

Aby spowiedź była wartościowa i spełniła swoją oczyszczającą funkcję, trzeba wykonać każdy z ustanowionych i podanych w modlitewniku 5 warunków dobrej spowiedzi. Przed przystąpieniem do spowiedzi, warto wykonać osobisty rachunek sumienia i wyrazić żal za swoje grzechy. Dopiero gdy to uczynimy i postanowimy, że chcemy się poprawić, możemy wyznać kapłanowi nasze grzechy.

Do 5 warunków dobrej spowiedzi należą:

1. - Rachunek sumienia.
2. - Żal za grzechy.
3. - Mocne postanowienie poprawy.
4. - Szczera spowiedź.
5. - Zadośćuczynienie.

Modlitwa po spowiedzi

Boże mój, dziękuję Ci za Twą wielką dobroć, za przebaczenie grzechów. Dziękuję Ci za życie łaski, które mi dałeś. Umocniłeś mnie do walki z grzechem. Pragnę pamiętać, jaką cenę zapłacił Chrystus, aby obdarzyć mnie dobrem. Pomóż mi wytrwać w postanowieniach i więcej nie grzeszyć. Amen.

**Rekolekcje Wielkopostne**

Serdecznie zapraszamy na Rekolekcje Wielkopostne w języku polskim od **26 - 29 marca**, które poprowadzi ks. dr. Łukasz Górzyński SAC, Dyrektor Polskiego Domu Pielgrzyma Królowej Apostołów Pokoju z Medjugorie.

Rekolekcje rozpoczną się w niedzielę 26-go marca. Ojciec rekolekcionista wygłosi kazania rekolekcyjne podczas wszystkich Mszy św. o godz. 9:00 rano, 12:30 po południu i o 7:00 wieczorem. Nabożeństwo Gorzkich Żali będzie odprawione w niedzielę o godz. 12:00 w południe. W poniedziałek, wtorek i środę czyli 27-go, 28-go i 29-go marca, Msze św. z kazaniem rekolekcyjnym będą odprawione o godz. 9:00 rano i o 7:00 wieczorem. Dodatkowo misjonarz wygłosi nauki stanowe w poniedziałek, po Mszy o godz. 7:00 wieczorem dla kobiet; we wtorek po Mszy o godz. 7:00 wieczorem dla mężczyzn i w środę po Mszy o godz. 7:00 wieczorem dla młodzieży. Możliwość spowiedzi będzie na pół godziny przed każdą Mszą św.

Ks. Górzyński jest Pallotynem, po święceniach pracował w Kielcach, w Kutnie, w Otwocku, w Ołtarzewie koło Warszawy a ostatnio w Medjugorie. Zaznaczcie w swoich kalendarzach daty rekolekcji i zaproście również swoich znajomych.

Uroczystość Zwiastowania Pańskiego - 25 marca

Na dziewięć miesięcy przed Bożym Narodzeniem obchodzimy uroczystość Zwiastowania Pańskiego — Święto Wcielenia Bożego Słowa. Maryja przyjmując Boże Słowo stała się pokorną, Służebnicą, Nową Ewą, która przez posłuszeństwo jest Matką nowej ludzkości. Najświętsza Ofiara, którą dzisiaj składamy, jest dziękczynieniem za cały plan zbawienia, który zaczął się wypełniać do momentu Wcielenia, przez poniżenie Bożego Syna na krzyżu i wywyższenie w zmartwychwstaniu, aby nas poniżonych przez grzech doprowadzić do chwały zmartwychwstania.

Prośmy o przebaczenie grzechów, aby już dzisiaj Bóg włączył nas w zbawienie, które przychodzi.

Parish Information ~ Informacje Parafialne

Baptism

The sacrament of Baptism is administered in English and Polish. Due to the pandemic situation, we do not have group baptisms. Only one child is permitted to be baptized in a single event. Parents are required to attend a baptismal preparation class prior to the planned date of the child's baptism. Please contact the parish office to register your child for Baptism.

Reconciliation

We invite you to take advantage of the sacrament of reconciliation every Saturday from 3:30 to 4:15 pm. You must sanitize your hands and wear a mask for confession.

Marriage

The Archdiocese of Chicago recommends that individuals who plan to marry should contact the parish office at least six months before the planned wedding date. Please make it a priority to reserve the date with the church first and then with other vendors. Please contact one of the priests directly or the parish office as soon as possible.

Anointing of the Sick

Every first Saturday of the month after the 4:30 pm Mass. Please contact the priest as soon as possible to make arrangements in receiving this sacrament in serious health crises. Do not delay arranging for the sacrament of the anointing until the person is unconscious or close to death.

Holy Communion for the sick/First Friday

If any parishioner, or relative thereof, is sick and/or homebound, and would like to receive Holy Communion, please contact the parish office with their name and telephone number.

Chrzest św.

Sakrament Chrztu Świętego jest udzielany w języku angielskim i polskim. Ze względu na sytuację epidemiczną, nie mamy chrztów zbiorowych. Rodzice są zobowiązani do wzięcia udziału w spotkaniu przygotowującym do tego sakramentu przedplanowaną datą chrztu dziecka. Prosimy o skontaktowanie się z biurem parafialnym, aby zgłosić dziecko do chrztu.

Spowiedź św.

Zapraszamy do skorzystania z sakramentu Pojednania w każdą sobotę od godz. 3:30 do godz. 4:15 po południu. Podczas spowiedzi należy mieć wydezynfekowane ręce i założoną maseczkę.

Sakrament Małżeństwa

Archidiecezja Chicago zaleca, aby osoby, które planują zawarcie sakramentu małżeństwa zgłosiły się do biura parafialnego co najmniej sześć miesięcy przed datą ślubu. Prosimy, abyście najpierw ustalili termin w kościele, a następnie w innych miejscach. Prosimy o kontakt z wybranym kapłanem lub biurem parafialnym najwcześniej jak tylko jest to możliwe.

Sakrament Namaszczenia Chorych

Prosimy o kontakt z księdzem w celu ustalenia terminu przyjęcia tego sakramentu. Przypominamy, że nie wolno zwlekać z udzieleniem sakramentu chorych do momentu kiedy osoba będzie nieprzytomna lub bliska śmierci.

Komunia Święta dla chorych/Pierwsze Piątki

Jeśli ktoś z was lub waszych bliskich choruje i chciałby przyjąć Komunię Świętą, to prosimy o zgłoszenie osoby chorej do biura parafialnego.

Please Pray For The Sick

Look kindly upon our brothers and sisters who are suffering, or acutely, chronically or terminally ill. In the midst of illness and pain, may they be united with Christ, who heals both body and soul. May they know the consolation promised to those who suffer and be fully restored to wellness and wholeness. We ask this in the name of Jesus Christ, our Lord. Amen.

Baby Carlo, Diane Bingham, Christopher Brook, Kimberlee & Liam Brown, Andrea Covert, Katie Cuchetto, Elliot Domelewski, Sharon De Young, Florence Dudczyk, John Dunn & Family, Linda Evans, Marianne Flanagan, Marisa Gargano, James Gilroy, Laura Gracia, Frank & Julia Grah, Margaret & John Green, Patrick Greenhill, Frank Hernandez, Denise M. & Rich S. Jandura, Irene Kaminski, Jane Kaweck, Scott Koker, Aniela Kulawiak, Carol Kulbida, Julia Kunicki, Joanna Lamping & Sons, Michael Lamping, Agnes Limanowski, Kevin & Margaret McKeon, Mary Jane McLaughlin, Jackie Mintal, Bill Mroz, Bill Novak & Family, Esther Nowak, Michelle Nowicki, Vickie O'Malley, Terrence Oates, Dawn Ostapowicz, Marie Pesice, Sandy Ramirez, Ben & Helen Sadowski, Irene Samborski, Pina Sanchez, Charmaine Simikoski, Jimmy Smith, Sr. Maria-Paulina Sterling, Florence Warchal, Theresa Wozniak, Stanley Zapotoczny, Pam Zeglicz

Módlmy Się Za Chorych

Panie Jezu, w czasie Twego ziemskiego życia z miłością pochylałeś się nad ludzkim cierpieniem, bólem i chorobą; nawiedzaj naszych chorych i daj im łaskę łączenia ich doświadczeń z Twoją męką i śmiercią na krzyżu. Niech dzięki Twej obecności odkryją wielki skarb i tajemnicę cierpienia, które przyjmowane z miłością przyczynia się do zbawienia świata. Otocz naszych chorych życzliwymi i dobrymi ludźmi oraz pošlij do nich kapłanów, którzy pomogą im dojrzałe przeżywać te trudne chwile. Amen.

GROWING

WITH THE *Gospel* CYCLE A



COLOR

Read the Gospel of the week and color the image.



4th Sunday of Lent • John 9:1-41

Prayer

Jesus, thank you for helping the blind man believe in you.

Mission for the Week

Draw a cross and put it in a place where you can see it and think of Jesus every day.

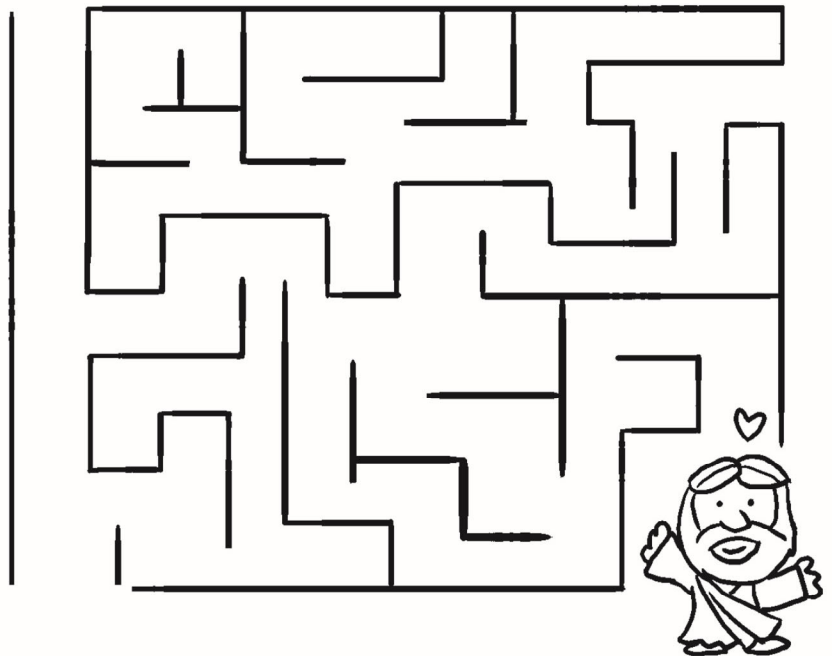
Sharing the Gospel

When Jesus saw the blind man, he did not just walk by. Jesus stopped. He knew he could help the man, and honor God at the same time. Showing all of God's love and power, Jesus healed the blind man's eyes. For the first time in his life, the man could see Jesus and believe in him.

Now color the picture!



Help me to find God!





PUZZLE

Find the right shadow!



MISSION

I will collect old eyeglasses for the Lions Club to help people see clearly.



BECAUSE VIBRANT
CHURCHES MATTER

HERE'S A
RIDDLE: WHAT
HAPPENS WHEN
A COUNTRY'S
LEADERS ARE
SPIRITUALLY
BLIND?

I
GIVE
UP,
WHAT
HAP-
PENS?



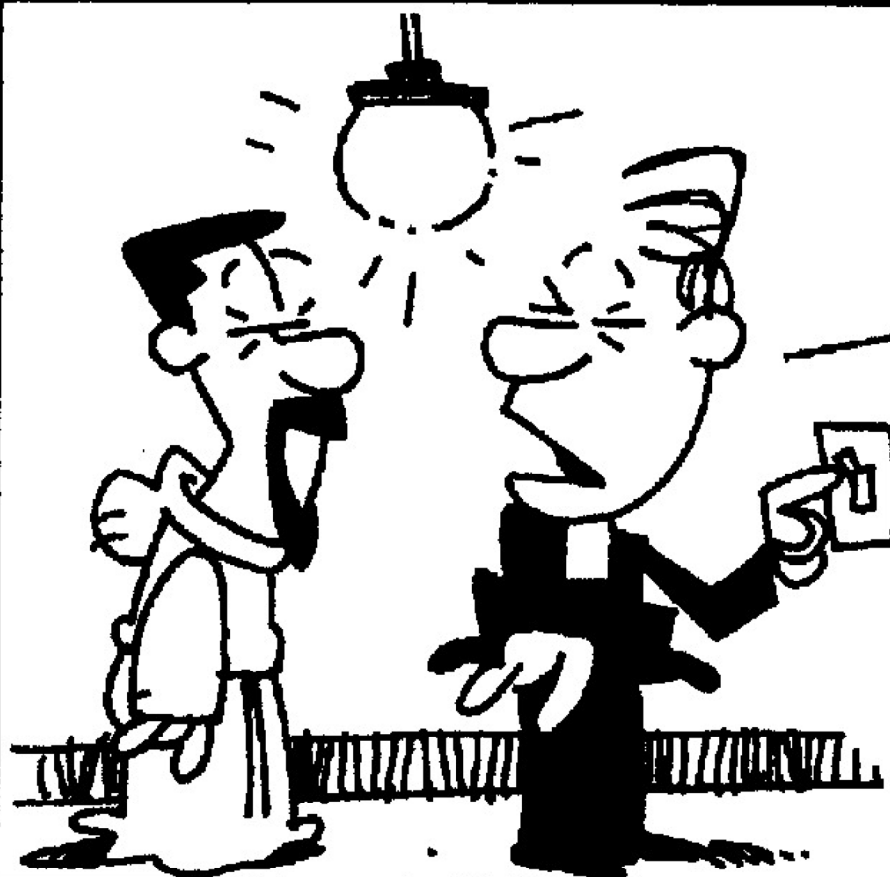
ISYDER WEBB!
©1999 LPI AMDG

LET'S
WATCH
THE NEWS
AND FIND
OUT



4TH SUNDAY OF LENT

I WONDER
WHY SOME
PEOPLE ARE
AFRAID TO
COME TO
JESUS?



WHEN YOU'VE
BEEN IN THE
DARK FOR A
LONG TIME,
YOU'RE AFRAID
THE LIGHT
WILL HURT
YOUR EYES

ISYDER WEBB!
©2002 LPi WNTD